

32001D0595

2.8.2001

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ

L 209/32

ID-DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

tat-13 ta' Lulju 2001

dwar il-konklużjoni mill-Komunità Ewropea ta' l-Emenda għad-dispożizzjonijiet li għandhom x'jaqsmu mal-kummerċ tat-Trattat tal-Karta ta' l-Energija

(2001/595/KE)

IL-KUNSILL TA' L-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat li jistabbilixxi l-Komunità Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 133 tiegħu, flimkien ma' l-ewwel sentenza ta' l-ewwel paragrafu ta' l-Artikolu 300(2),

Wara li kkunsidra l-proposta mill-Kummissjoni,

Billi:

- (1) Il-Komunitajiet Ewropej ikkonkludew t-trattat tal-Karta ta' l-Energija fid-Deciżjoni tal-Kunsill u l-Kummissjoni numru 98/181/KE, KEFA, Euratom ⁽¹⁾ li inkorporat ir-referenza għad-dispożizzjonijiet rilevanti tal-GATT ta' l-1947.
- (2) L-introduzzjoni fit-Trattat tal-Karta ta' l-Energija għad-dispożizzjonijiet rilevanti tal-WTO li b'referenza minflok għad-dispożizzjonijiet tal-GATT ta' l-1947, kif ukoll l-inkluzjoni ta' lista ta' tagħmir li għandu x'jaqsmu ma' enerġija fid-dispożizzjonijiet dwar il-kummerċ huma fl-interess tal-Komunità.
- (3) Il-Komunità għandha kompetenza esklużiva għall-politika kummerċjali komuni.
- (4) Il-Konferenza tal-Karta ta' l-Energija u l-Konferenza Internazzjonali miżmuma fl-24 ta' April 1998 ftehmiet dwar it-test ta' l-Emenda għad-dispożizzjonijiet li għandhom x'jaqsmu mal-kummerċ fit-Trattat tal-Karta ta' l-Energija, inkluża lista ta' tagħmir li għandu x'jaqsmu ma' l-enerġija, u dwar deciżjonijiet ftehim u dikjarazzjonijiet relatati (Emenda tal-Kummerċ).
- (5) Il-Komunità approvat b'Deciżjoni tal-Kunsill numru 98/537/KE ⁽²⁾ it-test ta' l-Emenda tal-Kummerċ u l-applikazzjoni provvizorja tagħha sakemm tibda ssehħ.

- (6) L-adozzjoni ta' l-Emenda tal-Kummerċ sejra tghin biex jinthalqu l-għanijiet tal-Komunità Ewropea. L-imsemmija Emenda għandha għalhekk tiġi approvata,

IDDEĊIEDA DAN LI ĠEJ:

Artikolu 1

L-Emenda għad-dispożizzjonijiet li għandhom x'jaqsmu mal-kummerċ fit-Trattat tal-Karta ta' l-Energija hija b'din id-Deciżjoni approvata fisem il-Komunità Ewropea.

Artikolu 2

Il-President tal-Kunsill għandu, fisem il-Komunità Ewropea, jiddepożita l-istrument ta' l-approvazzjoni ta' l-Emenda għad-dispożizzjonijiet li għandhom x'jaqsmu mal-kummerċ fit-Trattat tal-Karta ta' l-Energija mal-Gvern tar-Repubblika Portugiża, skond l-Artikoli 39 u 49 tat-Trattat tal-Karta ta' l-Energija.

Artikolu 3

Din id-Deciżjoni għandha tiġi ppubblikata fil-*Ġurnal Uffiċjali tal-Komunitajiet Ewropej*.

Magħmula fi Brussell, fit-13 ta' Lulju 2001.

*Għall- Kunsill**Il-President*

M. VERWILGHEN

⁽¹⁾ ĠU L 69, tad-9.3.1998, p. 1.

⁽²⁾ ĠU L 252, tat-12.9.1998, p. 21.